

4600000 177  
130/017/2010

**Z M L U V A**  
**o**  
**spolupráci v oblasti**

**PUBLIC RELATIONS A REKLAMY**

**č. 2010/400/003113/01433**

**SK-media, spol. s r.o.**

Sídlo: Moskovská 12, 810 08 Bratislava I

Zastúpená: PhDr. Borisom Švehlákom, konateľom spoločnosti

Bankové spojenie: ČSOB 4005921456/7500

IČO: 43 891 926

DIČ: 2022520379

Spoločnosť je zapísaná v obchodnom registri Okresný súd Bratislava I., Oddelenie Sro, vložka 50049/B

(ďalej len **Dodávateľ**)

na strane jednej

**a**

**Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky**

Sídlo: Štefanovičova 3, P. O. Box 76, 810 05 Bratislava 15

Zastúpený: Dr.h.c. prof. Ing. Jozefom Mihokom, PhD., predsedom úradu

Zástupca vo veciach

- technických: ing. Martin Minarik

- ekonomických: Ing. Peter Lovecký

IČO: 30810710

Bankové spojenie: Štátna pokladnica Bratislava, č. ú. 7000068787/8180

(ďalej len **Objednávateľ**)

na strane druhej

**uzavierajú túto zmluvu o spolupráci v oblasti public relations a reklamy:**

**Čl. I.**

**Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je spolupráca v oblasti public relations a reklamy v propagácii mena a činnosti Objednávateľa.

## Čl. II.

### Závazky zmluvných strán

1. Dodávateľ sa k splneniu účelu a predmetu tejto zmluvy zaväzuje obstarat' a zabezpečiť služby v oblastiach komunikácie, ktorá:
  - sa bude zameriavať na potreby pozitívne riadenej mediálnej komunikácie, ktorá zabezpečí pre Objednávateľa a ako aj pre projekt Cyklotrónového centra Slovenskej republiky bezproblémový tok potrebných informácií smerom k verejnosti a médiám.
  - Celková štruktúra komunikačného plánu bude prioritne nastavená na aktívnu informovanosť médií (mediálna komunikácia) prostredníctvom presne zameranej riadenej komunikácie (novinári, tlačové správy, tlačové konferencie a pod.).
  - V ďalších častiach plánu sa zameria na zložky, ktoré sú doplňujúce a nevyhnutné z hľadiska postupov, ktoré zaručujú efektívny priebeh komunikácie (Internetová stránka a mediálny prieskum).
2. Dodávateľ sa k splneniu účelu a predmetu tejto zmluvy zaväzuje obstarat' a zabezpečiť mesačný rozsah prác v oblasti public relations vedúci k propagácii mena, činnosti a aktivít objednávateľa podľa vypracovaného komunikačného plánu vopred schváleného Objednávateľom.
3. Dodávateľ sa zaväzuje Objednávateľovi poskytnúť na odsúhlasenie mediálne prezentačné aktivity ešte pred ich uverejnením.
4. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť dodávateľovi súčinnosť a podklady potrebné na vykonávanie činnosti podľa čl. I. tejto zmluvy. Objednávateľ zodpovedá za správnosť informácií, ktoré poskytne dodávateľovi za účelom vykonávania činnosti podľa čl. I. tejto zmluvy.
5. Zmluvné strany sa zaväzujú, že si budú poskytovať potrebnú súčinnosť pri plnení záväzkov z tejto zmluvy vyplývajúcich a navzájom sa budú včas informovať o všetkých skutočnostiach pre ich spoluprácu nevyhnutných a potrebných.
6. Zmluvné strany sa zaväzujú mesačne odovzdávať a preberať mediálne prezentačné aktivity a ostatné služby smerujúce k splneniu účelu a predmetu tejto zmluvy, čo potvrdia podpísaním protokolu o odovzdaní a prebratí určenými zástupcami zmluvných strán.
- 7.
8. Objednávateľ sa zaväzuje, že počas trvania tejto zmluvy nebude práce a služby, ktoré sú predmetom zmluvného vzťahu touto zmluvou vymedzovanou, objednávať u iných subjektov. V prípade realizácie ďalšej mediálnej komunikácie Objednávateľ prednostne osloví so žiadosťou o jej kreatívne a mediálne zabezpečenie Dodávateľa vrátane nákupu reklamného priestoru v printových a elektronických médiách.

9. Do uplynutia výpovednej lehoty je Dodávateľ povinný plniť svoje zmluvné záväzky voči Objednávateľovi, rovnako, ako Objednávateľ je povinný až do termínu uplynutia výpovednej doby plniť svoje záväzky voči Dodávateľovi.
10. Dodávateľ je pripravený na základe požiadaviek Objednávateľa pracovať v oblasti public relations a reklamy aj nad rámec tejto dohody, za dodatočne dojednaných osobitných podmienok. Finančné podmienky tejto spolupráce stanovuje Cenník výkonov SK-media, ktorý je súčasťou tejto zmluvy.

### Čl. III.

#### Čas plnenia zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do doby vyčerpania finančného limitu vo výške 29 900,- EUR bez DPH, ktorý má odberateľ podľa zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov k dispozícii na úhradu odmeny, avšak najneskôr do 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia platnosti a účinnosti tejto zmluvy.
2. Túto zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou oboch zmluvných strán, odstúpením od zmluvy alebo písomnou výpoveďou aj bez uvedenia dôvodu.
3. Zmluvné strany majú právo odstúpiť od tejto zmluvy v prípade závažného porušenia zmluvy druhou zmluvnou stranou. Za závažné porušenie zmluvy Objednávateľom sa rozumie nezaplatenie odplaty podľa čl. IV. Za závažné porušenie zmluvy Dodávateľom sa rozumie porušenie záväzku podľa čl. II. ods. 3 a 7.
4. Výpovedná lehota je tri mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. V prípade sporu o doručenie sa má za to, že výpoveď bola doručená tretí deň po jej odoslaní prostredníctvom doporučenej listovej zásielky.

### Čl. IV.

#### Odplata a platobné podmienky

1. Všetky ceny predmetu tejto zmluvy, tak ako je tento definovaný v čl. II. ods. 1 a 2, sú stanovené na základe cenovej ponuky Dodávateľa a sú maximálne zmluvné ceny, pričom v každej cene sú už zahrnuté všetky náklady Dodávateľa, ktoré v súvislosti s poskytnutím služieb vynaloží, vrátane cestovných výdavkov mimo sídlo Objednávateľa, súdnych, správnych a notárskych poplatkov.
2. Dohodnuté ceny sú bez DPH. DPH bude Dodávateľom účtovaná vo výške podľa aktuálnej platnej sadzby vzťahujúcej sa k termínu poskytnutia služieb a ich fakturácie.
3. Maximálna celková cena odplaty za činnosť vykonávanú podľa čl. II. ods. 1 a 2 tejto zmluvy predstavuje 29 900,- eur (slovom Dvadsaťdeväťtisíc deväťsto eur).
4. Preddavok ani zálohová platba sa neposkytuje.
5. Fakturovať sa budú len skutočne poskytnuté služby a dodávky.
6. Faktúra vystavená podľa tejto zmluvy musí vždy obsahovať náležitosti faktúry v súlade s § 71 zákona č. 222/2004 Z. z. a údaje podľa zákona č. 513/1991 Zb., ako aj tieto ďalšie náležitosti:

- a) určenie tejto zmluvy (jej názvom, dátumom uzatvorenia a číslom),
  - b) poradové číslo faktúry,
  - c) deň vystavenia, deň odoslania, deň splatnosti faktúry,
  - d) označenie banky a čísla účtu, na ktorý sa má platiť.
7. Neoddeliteľnou prílohou faktúry je protokol o odovzdaní a prevzatí, podpísaný určenými zástupcami zmluvných strán.
  8. Faktúra je splatná do 30 dní odo dňa jej doručenia Objednávateľovi. Platby budú realizované bezhotovostným spôsobom, v mene euro a na bankový účet uvedený na faktúre.
  9. V prípade, ak nebude faktúra obsahovať vyššie uvedené náležitosti, alebo ich bude uvádzať chybné, alebo bude fakturované chybné plnenie, je objednávateľ oprávnený vrátiť ju k prepracovaniu v lehote splatnosti. Pri vrátení faktúry objednávateľ uvedie dôvody jej vrátenia. V takom prípade sa zruší plynutie lehoty splatnosti a nová (30 dňová) lehota splatnosti začne plynúť dorúčením opravenej, resp. správne vystavenej faktúry.

## Čl. V.

### Sankcie a zodpovednosť za škodu

1. V prípade omeškania Objednávateľa so zaplatením riadne vystavenej a doručenej faktúry podľa tejto Zmluvy má Dodávateľ právo uplatniť si u Objednávateľa úrok z omeškania vo výške 0,02% z dlžnej čiastky za každý čo aj začatý deň omeškania.
2. V prípade omeškania podľa ods. 1 tohto článku si Dodávateľ neuplatní nárok na úrok z omeškania, ak je omeškanie spôsobené peňažným ústavom Objednávateľa.
3. V prípade omeškania Dodávateľa s poskytnutím služieb v požadovaných termínoch, ako aj s plnením ostatných povinností podľa tejto zmluvy, má Objednávateľ právo uplatniť si u Dodávateľa nárok na zmluvnú pokutu vo výške 200,- EUR za každý čo aj začatý deň omeškania a každé jednotlivé omeškanie termínu.
4. Uplatnením práva na zmluvnú pokutu nie je dotknuté právo druhej zmluvnej strany požadovať od porušiteľa náhradu škody.
5. Dodávateľ zodpovedá za všetky škody spôsobené Objednávateľovi vo vzťahu k tejto Zmluve.

## Čl. VI.

### Všeobecné ustanovenia

1. Dodávateľ si vyhradzuje právo použiť na realizáciu predmetu tejto zmluvy ďalších svojich dodávateľov, pričom práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy pre Dodávateľa sa v plnom rozsahu vzťahujú aj na prípadných ďalších dodávateľov.
2. Dodávateľ si vyhradzuje všetky autorské práva ako aj všetky práva vyplývajúce z duševného vlastníctva súvisiace s činnosťou dodávateľa podľa čl. I. tejto zmluvy.
3. Autorské práva k dielu a práva vyplývajúce z duševného vlastníctva súvisiace s činnosťou Dodávateľa podľa tejto zmluvy patria Dodávateľovi, ktorý týmto Objednávateľovi

udeľuje výhradnú licenciu v neobmedzenom územnom, vecnom a časovom rozsahu na akékoľvek známe použitie diela, pričom odplata za udelenie licencie je zahrnutá v odplate podľa čl. IV.

## Čl. VII.

### Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Túto zmluvu je možné meniť a dopĺňať len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán vo forme písomných, číslovaných a riadne podpísaných dodatkov k tejto zmluve.
2. Ak niektoré ustanovenie tejto zmluvy nie sú celkom alebo sčasti účinné alebo neskôr stratia účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť ostatných ustanovení. Namiesto neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu, účelu a obsahu pôvodného ustanovenia.
3. Na vzájomné vzťahy neupravené v tejto zmluve sa vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov.
4. Zmluvná strana môže previesť svoje práva alebo povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy na tretiu stranu len s predchádzajúcim písomným súhlasom druhej zmluvnej strany.
5. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami.
6. Táto zmluva je vyhotovená na piatich stranách v dvoch rovnopisoch, majúcich silu originálu, z ktorých je jeden pre každú zmluvnú stranu.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a súhlasia so všetkými ustanoveniami tejto zmluvy a uzatvárajú túto zmluvu slobodne, vážne, určito, zrozumiteľne, na znak čoho ju vlastnoručne podpísali.

V Bratislave, dňa 12.05.2010

V Bratislave, dňa 12.05.2010

Ustanovenie o poskytnutí licencie  
v súvislosti s  
odplátou za udelenie licencie  
na diela v Bratislave

.....  
za Objedávateľa

**SK - media, spol. s r.o.**

Sídlo: Moskovská 12. 810 08 Bratislava 1  
Prevádzka: Havlíčkova 34, P. O. Box 13  
810 01 Bratislava 11  
IČO: 43891926, IČ DPH: SK2022520379

.....  
za Dodávateľa

Milí

